

**A vidékfejlesztési miniszter**  
**.../2011. (...) VM rendelete egyes önkéntes megkülönböztető**  
**megjelölések élelmiszereken történő használatáról**

Az élelmiszerláncról és hatósági felügyeletéről szóló 2008. évi XLVI. törvény 76. § (2) bekezdésének 26. pontjában kapott felhatalmazás alapján az egyes miniszterek, valamint a Miniszterelnökséget vezető államtitkár feladat- és hatásköréről szóló 212/2010. (VII. 1.) Korm. rendelet 94. §-ának c) és d) pontjában foglalt feladatkörömben eljárva a következőket rendelem el:

**1. §**

(1) E rendelet meghatározza az élelmiszerek jelölésén vagy az élelmiszer megjelenítésén egyes, a felhasználó figyelmének felhívása érdekében kiemelten használt megkülönböztető információk feltüntetésének feltételeit.

(2) E rendeletet a Magyarországon forgalomba hozott azon élelmiszerekre kell alkalmazni, amelyek jelölésén vagy az élelmiszer megjelenítésén a 2-5. § szerinti formában utalnak a termék származására, átlagosnál magasabb minőségére vagy nem iparszerű előállításának tényére.

(3) Az e rendeletben szabályozott, a felhasználó figyelmének felhívása érdekében használt megkülönböztető információk feltüntetése önkéntes. Az e rendeletben foglaltak betartásáért az az élelmiszer-vállalkozó felelős, aki azokat az élelmiszer jelölésén vagy az élelmiszer megjelenítésén, valamint a reklámozása során feltüntette.

(4) A (3) bekezdés szerinti élelmiszer-vállalkozónak olyan nyilvántartási és nyomon-követési rendszert kell alkalmaznia, amellyel az értékesítési lánc teljes folyamatában, azonosan értelmezhető módon, kétséget kizáróan igazolni tudja az e rendeletnek való megfelelést.

(5) E rendelet alkalmazásában:

- a) *alaptermék*: az élelmiszer-higiéniáról szóló, 2004. április 29-i 852/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet (a továbbiakban: 852/2004/EK rendelet) 2. cikke (1) bekezdésének b) pontja szerint alapterméknek minősülő élelmiszer;

- b) *állítás*: szó, szókapcsolat, egyszerű vagy összetett képi vagy grafikai megjelenítés vagy ezek bármilyen kombinációja, mely a felhasználó vagy a végső fogyasztó számára a termék eredetével, minőségével vagy előállításának módjával kapcsolatos információt közvetít;
- c) *élelmiszer-jelölés*: az élelmiszerláncról és hatósági felügyeletéről szóló 2008. évi XLVI. törvény mellékletének 13. pontjában meghatározott fogalom;
- d) *élelmiszer-minőség*: az élelmiszerláncról és hatósági felügyeletéről szóló 2008. évi XLVI. törvény mellékletének 20. pontjában meghatározott fogalom;
- e) *élelmiszer-vállalkozás*: az élelmiszerjog általános elveiről és követelményeiről, az Európai Élelmiszer-biztonsági Hatóság létrehozásáról és az élelmiszer-biztonságra vonatkozó eljárások megállapításáról szóló, 2002. január 28-i 178/2002/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet (a továbbiakban: 178/2002/EK rendelet) 3. cikkének 3. pontjában meghatározott fogalom;
- f) *élelmiszer-vállalkozó*: a 178/2002/EK rendelet 3. cikkének 3. pontjában meghatározott fogalom;
- g) *előrecsomagolt élelmiszer*: az élelmiszerek jelöléséről szóló 19/2004. (II. 26.) FVM-ESzCsM-GKMegyüttes rendelet 2. § 2. pontjában meghatározott fogalom;
- h) *feldolgozatlan termék*: a 852/2004/EK rendelet 2. cikke (1) bekezdésének n) pontja szerint feldolgozatlan terméknek minősülő élelmiszer;
- i) *feldolgozott termék*: a 852/2004/EK rendelet 2. cikke (1) bekezdésének o) pontja szerint feldolgozott terméknek minősülő élelmiszer;
- j) *felhasználó*: az élelmiszerláncról és hatósági felügyeletéről szóló 2008. évi XLVI. törvény mellékletének 28. pontjában meghatározott fogalom;
- k) *kézműves termék*: az a feldolgozott élelmiszer, amely előállításának legalább egy lépése hagyományokra épülő, kézi eszközökkel és az azokhoz kapcsolódó egyedi eljárással történik.

(6) Nem kell alkalmazni e rendeletet a Tanácsnak a mezőgazdasági piacok közös szervezésének létrehozásáról, valamint egyes mezőgazdasági termékekre vonatkozó egyedi rendelkezésekről szóló 2007. október 22-i 1234/2007/EK rendelet XI. b. Mellékletében meghatározott termékek esetében.

## 2. §

(1) Az élelmiszerek jelölésén vagy az élelmiszer megjelenítésén bármilyen állítás, mely a termék magyar eredetére utal, kizárólag a (2)-(5) bekezdésekben meghatározott feltételek teljesülése esetén használható.

(2) A magyar eredetre történő utalás a forgalomba hozott alaptermék jelölésén vagy megjelenítésén akkor tüntethető fel, ha

a) a növényi eredetű alaptermék termesztése, betakarítása, vadon termő növény esetén annak begyűjtése, tisztítása, kezelése, és ha csomagolt, akkor előrecsomagolása Magyarországon történt;

b) az állati eredetű alaptermék esetén az állat születése, keltetése, felnevelése, vadon élő állat elejtése, vadon élő halak kifogása, és ha csomagolt, előrecsomagolása Magyarországon történt;

c) növényi eredetű alaptermék, állati eredetű alaptermék bármilyen kombinációjaként előállított és forgalomba hozott élelmiszer esetén a felhasznált növényi eredetű alaptermék megfelel az a), és a felhasznált állati eredetű alaptermék megfelel a b) pontban foglaltaknak.

(3) A magyar eredetre történő utalás a forgalomba hozott feldolgozatlan termék jelölésén vagy megjelenítésén akkor tüntethető fel, ha annak alaptermékéből történő előállítása során valamennyi alkalmazott eljárást – beleértve a szétválasztást, részekre osztást, vágást, szeletelést, csontozást, darálást, nyúzást, őrlést, tisztítást, darabolást, kifejtést, törést, hűtést, fagyasztást, mélyfagyasztást, kiolvasztást, csomagolást is – Magyarországon végeztek.

(4) A magyar eredetre történő utalás a forgalomba hozott feldolgozott termék jelölésén vagy megjelenítésén akkor tüntethető fel, ha a feldolgozott élelmiszer előállítása során valamennyi, a termék beltartalmi összetételi vagy érzékszervi tulajdonságait módosító, megváltoztató vagy befolyásoló eljárás Magyarországon történt.

(5) A feldolgozott élelmiszer előállítása során nem tekinthető a termék beltartalmi összetételi vagy érzékszervi tulajdonságait módosító, megváltoztató vagy befolyásoló eljárásnak a válogatás, osztályozás, szétválasztás, csomagolás és jelölés.

### **3. §**

(1) A 2. § (1) bekezdésében meghatározott állítás a „100%-ban” vagy azzal azonos tartalmú jelzéssel együtt az élelmiszerek jelölésén vagy az élelmiszer megjelenítésén akkor használható, ha az megfelel a (2)-(3) bekezdésben foglalt feltételeknek.

(2) Feldolgozatlan élelmiszer esetében az (1) bekezdés szerinti állítás akkor alkalmazható, ha az előállításához használt alaptermék megfelel a 2. § (2) bekezdés a) - c) pontjaiban foglaltaknak és előállítása során valamennyi alkalmazott eljárás a 2. § (3) bekezdése szerint történt.

(3) Feldolgozott élelmiszer esetében az (1) bekezdés szerinti állítás akkor alkalmazható, ha

- a) az előállításához használt alaptermék, feldolgozatlan termék vagy feldolgozott termék eleget tesz a 2. § (2)-(5) bekezdéseiben foglalt feltételeknek,
- b) feldolgozásának minden lépése Magyarországon történt, és
- c) az előállításához használt azon összetevők, amelyeket kis mennyiségben, elsősorban a termék állagának, ízének kialakítására használnak, különösen az adalékanyagok, enzimek, aromák, fűszerek, fűszernövények és ezek keverékei, és amelyek Magyarországon szokásosan nem állíthatók elő, együttesen legfeljebb 5% -ban vannak jelen a végtermékben.

(4) A „100%-ban” vagy azzal azonos tartalmú jelzéssel együtt használt, a Magyarországon belül valamely helység, megye, régió vagy más földrajzi hely és az élelmiszer közötti kapcsolatra utaló állításra az (1)-(2) bekezdések valamint a (3) bekezdés a) pontjának rendelkezéseit megfelelően alkalmazni kell. Az előállításához használt azon összetevők, amelyeket kis mennyiségben, elsősorban a termék állagának, ízének kialakítására használnak, és amelyek együttesen legfeljebb 5%-ban vannak jelen a végtermékben, az ország teljes területéről – illetve amennyiben Magyarországon szokásosan nem állíthatók elő, úgy Magyarországon kívülről – származhatnak.

### **4. §**

(1) A termék átlagosnál magasabb minőségi fokozatára, különleges minőségi tulajdonságaira utaló állítás a feldolgozott élelmiszer jelölésén vagy az élelmiszer megjelenítésén akkor használható, ha az megfelel az alábbi feltételeknek:

a) feldolgozott élelmiszer esetén, melynek megnevezése jogszabályban, különösen a Magyar Élelmiszerkönyv előírásaiban vagy irányelveiben meghatározott, a megnevezés részeként a termék magasabb minőségi fokozatára, különleges minőségi tulajdonságaira utaló szókapcsolat akkor tüntethető fel, ha az élelmiszer minősége megfelel a vonatkozó jogszabályoknak, különösen a Magyar Élelmiszerkönyvben meghatározott magasabb előírásoknak;

b) a jogszabályban, különösen a Magyar Élelmiszerkönyvben nem szabályozott megnevezéssel előállított és forgalomba hozott, feldolgozott élelmiszer esetén a megnevezés részeként a termék magasabb minőségi fokozatára, különleges minőség tulajdonságaira utaló szókapcsolat kizárólag abban az esetben tüntethető fel, ha a terméket megkülönböztető, a felhasználó vagy a végső fogyasztó által érzékelhető magasabb minőségét meghatározó összetételi, érzékszervi tulajdonságait gyártmánylapon, termékleírásban, vagy bármely más műszaki dokumentumban az előállítás megkezdése és a forgalomba hozatala előtt meghatározták.

(2) Nem használható a termék magasabb minőségi fokozatára, különleges minőségi tulajdonságaira utaló megkülönböztető állítás az olyan (1) bekezdés b) pontja szerint minősülő élelmiszer esetében, amely nem rendelkezik olyan jellemzővel, ami a forgalomban található hasonló termékek kínálatával összehasonlítva a magasabb minőségi fokozatot igazolja.

## 5. §

(1) A termék előállítása során a kézzel történő előállításra, vagy a nem iparszerű eljárás alkalmazására utaló állítás a feldolgozott élelmiszer jelölésén vagy megjelenítésén akkor alkalmazható, ha az megfelel az alábbi feltételeknek:

a) olyan feldolgozott élelmiszer esetén, melynek megnevezése jogszabályban, különösen a Magyar Élelmiszerkönyv előírásaiban vagy irányelveiben meghatározott, a megnevezés részeként a nem iparszerű eljárás alkalmazására utaló megjelölés abban az esetben tüntethető fel, ha az alkalmazott eljárás és az élelmiszer minősége megfelel a vonatkozó jogszabályokban, különösen a Magyar Élelmiszerkönyvben meghatározott előírásoknak;

b) a jogszabályban, különösen a Magyar Élelmiszerkönyvben nem szabályozott megnevezéssel előállított és forgalomba hozott, feldolgozott élelmiszer esetén a termék előállítása során a nem iparszerű eljárás alkalmazására

utaló szókapcsolat kizárólag abban az esetben tüntethető fel, ha a termék minőségét meghatározó jellegformáló eljárásokat, műveleti lépéseket egyedi megmunkálással, kézzel, vagy olyan egyszerű, hagyományos eszközökkel, gépekkel végezték, melyet Magyarországon a nagyüzemi tömegtermelés során nem alkalmaztak, vagy jellemzően már nem alkalmaznak.

(2) Nem használható az (1) bekezdés szerinti megkülönböztető megjelölés az olyan feldolgozott élelmiszer esetében, amelynél, bár a termék minőségét meghatározó jellegformáló eljárásokat, műveleti lépéseket egyedi megmunkálással, kézzel, vagy egyszerű, hagyományos eszközökkel, gépekkel végezték, de a Magyarországon jelenleg alkalmazott kisüzemi egyedi megmunkálás és a tömegtermelést megvalósító eljárás között nincs érdemi különbség.

## 6. §

(1) Az e rendeletben meghatározott technikai jellegű előírásoknak nem kell megfelelnie az olyan élelmiszernek, amelyet az Európai Unió valamely tagállamában vagy Törökországban állítottak elő, illetve hoztak forgalomba, vagy az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes valamely EFTA-államban állítottak elő, az ott irányadó előírásoknak megfelelően, feltéve, hogy az irányadó előírások a termék átlagosnál magasabb minőségi fokozatára, különleges minőségi tulajdonságaira utaló, vagy a termék előállítása során a kézzel történő előállításra, illetve a nem iparszerű eljárás alkalmazására utaló állítás tekintetében az e rendeletben meghatározottal egyenértékű védelmet nyújtanak.

(2) A rendelet tervezetének a műszaki szabványok és szabályok terén történő információszolgáltatási eljárás megállapításáról szóló, a 98/48/EK irányelvvel módosított 98/34/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv 8-10. cikkében előírt egyeztetése megtörtént.

## 7. §

(1) Ez a rendelet a kihirdetését követő második hónap első napján lép hatályba. Az 1. § (4) bekezdés szerinti nyilvántartási és nyomon-követési rendszert az élelmiszer-vállalkozónak az e rendelet hatályba lépését követő 90. napig kell létrehoznia.

(2) Az olyan élelmiszer, amelynek csomagolásán e rendelet szerint minősülő, de e rendelet előírásainak meg nem felelő állítás található, e rendelet hatályba

Az előterjesztést a Kormány nem tárgyalta meg, ezért az nem tekinthető a Kormány álláspontjának.

7

lépését követően hat hónapig forgalomba hozható és minőség-megőrzési ideje végéig forgalomban tartható.

Budapest, 2011. ....

dr. Fazekas Sándor  
vidékfejlesztési miniszter